

Samignun ün di i'l center da la cultura regionala

Il quart inscunter cultural da la regiun Engiadina Bassa/Val Müstair, il uschè nomnà «Netzwerktreffen», ha gnü lö in Samignun. Üna vainchina da personas chi han da chefar cun cultura d'eira preschainta i'l museum a Samignun-Plan.

Partecipantas e partecipants da la Regiun Engiadina Bassa/Val Müstair (EBVM) s'han chattats mardi passà i'l museum da la val illa Chasa Retica a Plan-Samignun ad ün inscunter cultural. Al principi ha salüda Martina Schlapbach, la sviluppa-dra regionala da la Regiun EBVM al quart inscunter cultural da la regiun cun nom «Netzwerktreffen». Davo ils inscuters a Zernez, Lavin e Müstair ha quel gnü lö ingon in Samignun. «Hoz laina gnir a savair co cha la cultura funcziuna in Samignun.» Arno Jäger, il president da la cumischiun da cultura e dal museum da la val ha manà als preschaints tras la Chasa Retica, illa quala as rechatta i'l museum da la val Samignun.

Invista illa promoziun culturala

Il segonda part da l'inscunter han ils preschaints survgni invista illa promoziun da cultura ed illa plattafuorma digitala da l'Uffizi da cultura dal Grischun culla manadra da l'uffizi Barbara Gabrielli. Da la partida a l'inscunter davart da la Biosfera VM d'eiran preschaintas Caroline Schadegg e Franziska Peter, l'ultima ha procurà per la moderaziun dal davomezdi. «Ils inscuters cul titel



Da schnestra: Barbara Gabrielli, la manadra da l'Uffizi da cultura dal Grischun, Arno Jäger, il president dal museum a Samignun chi ha orientà ils preschaints ed il stabilimaint dal museum illa Chasa Retica in Samignun-Plan.

fotografias: Benedict Stecher

«Netzwerk» van i'l tschinchavel on, e sun pensats per promover ün process cun üna plattafuorma, ün barat ed üna collavuraziun per acturas ed actuors illa regiun», ha dit Martina Schlapbach.

Arno Jäger es president da la cumischiun culturala dal cumün da Samignun e presidescha eir il museum illa Chasa Retica. Implü ha'l da chefar eir cul turissem in cumün. El ha rendü attent cha l'architect Jonpeider Strimer dad Ardez chi d'eira eir preschaint haja collavurà pro la renovaziun ed adattaziun dal museum. «Samignun es situà in ün'otezza sur mar fich ota, Compatsch sün 1700 meters sur mar e Samignun cumün perfin sün 1850 meters. Dimena bod sün la plü ota otezza

ingio chi's po viver tuot on», ha constatà Arno Jäger.

Quella jada cha Samignun es gnü populà circa dal 1090 da la vart da l'Engiadina per pascular la muaglia as vaiva be passagi sur trais pass chi d'eiran 2600 fin 2700 meters ot ed ün'otra pussibilità aval vers l'Austria nu daiva. «Special vi da Samignun es chi's pudaiva semnar üerdi fin sün 1800 meters, perquai s'haja pudü viver quaint.» Ils prüms chi han populà Samignun discurrivan rumantsch e quai as bada eir hoz amo causa chi dà blers noms da localitats, prada e lös rumantschs.

Samignun d'eira ün cumün catolic ed ha surtut sco bod tuot il Grischun la cretta reformatada, es plü tard però dar-



cheu tuornà inavo pro la cretta catolica. «Il rumantsch ha pati causa cha blers homens han stuvü maridar duonnas catolicas bod tuottas nan dal Tirol, ed uschè s'ha Samignun germanisà cun üna lingua tuottafat insolita, il dialect tudais-ch da Samignun.»

Promoziun da cultura Grischuna

Sül plan sura dal museum ha lura infuormà Barbara Gabrielli davart la promoziun da cultura chantunala e davart la plattafuorma digitala da l'uffizi. Cha l'Uffizi da cultura haja actualmaing tanter 180 e 200 collavuraturas e collavuratuors chi lavuran pro la survaglianza da museums e'l servezzan archeologic. «Daspö il 2018 vaina üna ledscha

culturala revaisa chi vain eir dabun a museums ed archivs culturals», ha remarkà Barbara Gabrielli.

L'Uffizi da cultura sustegna tenor ella exposiziuns, cudeschs ed arrandschamaints culturals. «Nos uffizi survain 1000 dumondas l'on e dispuona da trais milliuns francs l'on.» Ella ha eir declerà la pagina d'internet Porta Cultura chi cuntegna blerischmas pussibilitats per s'infuormar. A la fin da la dieta ha infuormà Arno Jäger davart la lavur da la cumischiun da cultura da Samignun: «Insembel cul cumün s'ingascha la cumischiun per pussibilitar ad indigens e giasts ün'invista illa vita da temps passats qua in Samignun.»

Benedict Stecher/fmr